



Anlagen

	Schlepplänge m	Schlepphöhe m	Leistung P/Std.	Punkte
1 Kirchenlift	306	60	1100	3
2 Kleiner Almberglift	500	104	1200	3
3 Almwiesenlift	700	97	1100	4
4 Almberg-Sesselbahn	1238	296	1240	10
5 Kißlingerlift	500	145	1026	4
6 Babylift	70	20	600	1
7 Junior-Ski-Zirkus	80	15	800	3
8 Hausörterlift (Philippssreut)	355	70	1100	3

Pisten: ○ leicht, ● mittelschwer, ● schwer, ■ beschneit ■ Loipen

Zweckverband Skizentrum Mitterfirmiansreut-Philippssreut
Geschäftsstelle: Landratsamt, 94078 Freyung, Tel. 08551/57121,
Fax 08551/57252, www.mitterdorf.info



- NEU** Funkgesteuertes **Chipkartensystem** an allen Liften
 - Zentralinformation mit Kassen, Toilettenanlage und Wärmestube (Getränkeautomaten, Skicafe) direkt in Mitterfirmiansreut Ortsmitte (Dorfplatz 2)
 - Aktuelle Wetterinfos über WEB-CAMS unter www.mitterdorf.info
- NEU** **Junior-Ski-Zirkus** (Talstation Almwiesenlift) mit Seillift, 2 Zauberteppichen, Ski-Karussell, Wärmerraum, WC's und eigener Kasse (Almbergstr. 2) Bus- und PKW-Parkplätze direkt am Gelände. **NEU** **Mit Skischule und -verleih, Kinderbetreuung im neuen Spiel- und Ruheraum.**
- Saisonkartenvorverkauf bis 23. Dezember (Sie sparen mind. 15%)
- Flutlichtfahren** Mittwoch u. Freitag von 18.00 – 21.00 Uhr am Kirchenlift. **NEU** **auch mit Saisonkarte.** Gegen Vorlage der Abendkarte gibt es in den meisten Gaststätten am Ort ein Gratis-Heißgetränk
- Jeden Mittwoch (ab 10. Januar) **Damenskitag**
Damen zahlen den Kindertarif
- Jeden Freitag (ab 10. Januar) **Seniorenkitag**
Senioren zahlen den Kindertarif – Frauen ab 60 Jahre u. Männer ab 63 Jahre
- NEU** **Ski & Golf:** Bei Vorlage des Skipasses (ab 7 Tage u. Saisonkarte) erhalten Sie beim Golfclub am Nationalpark Bayerischer Wald 10% Greenfee-Ermäßigung

NEU Pfand für Chip-Karten 2,- Euro



Langlaufloipen:

- Loipe Alzenberg,**
Loipenlänge: 5 km, Markierung: rot
Streckencharakter: mittelschwer,
Loipenverlauf: 80% Wald
- Anschlussloipe Alzenbergloipe – Finsterau**
Loipenlänge: 5,5 km, Markierung: schwarz
Streckencharakter: schwer, Loipenverlauf: 90% Wald
- Loipe Philippssreut,** Loipenlänge: 7 km, Markierung: rot
Streckencharakter: mittelschwer, Loipenverlauf: 70% Wald
- Verbindungsloipe Philippssreut – Almberg**
Loipenlänge: 3,5 km, Streckencharakter: mittelschwer
- Sonnenloipe Vorderfirmiansreut,** Loipenlänge: 3,5 km
Markierung: rot, Streckencharakter: mittelschwer
- Verbindungsloipe Philippssreut – Anschluss Bischofsreut**
Loipenlänge: 2 km, Markierung: rot, Streckencharakter: mittelschwer

FIS-Verhaltensregeln:

- Wir empfehlen Ihnen im eigenen und im Interesse aller Skiläufer folgende Hinweise zu beachten:
- Bevor Sie anfahren, schauen Sie auch nach oben! Fahren Sie nicht rücksichtslos, fahren Sie kontrolliert!
 - Beachten Sie die Vorgänge vor Ihnen und fahren Sie auf Sicht!
 - Der vordere langsamere Skifahrer hat Vorrang!
 - Verweilen Sie nicht an unübersichtlichen oder engen Stellen!
 - Der aufsteigende Skifahrer darf nur den Rand der Abfahrtsstrecke – Übungshang benutzen. Dasselbe gilt für den Skifahrer, der zu Fuß aufsteigt.
 - Bei Unfällen ist jeder zur Hilfeleistung verpflichtet.
 - Ob Sie Beteiligter oder Zeuge sind, ob verantwortlich oder nicht, im Falle eines Unfalles müssen Sie Ihre Personalien angeben.

Skischulen und -verleih

- Wintersportschule Heindl mit Skiverleih und Servicestation an der Zentralkasse (Tel. 08557/1572)
- Skischule Mitterdorf (Tel. 08557/733)
- Skiverleih und Skischule Josef Denk (Tel. 08557/973935)
- GS-Schneesportschule am Junior-Ski-Zirkus (Tel. 08557/973388)

Bergwacht & Rettungsdienst

- Bergwacht Rettungsstelle am Dorfplatz 6 (Tel. 08557/300)

Informationen rund ums Skivergnügen

Informationen, Prospekte und Zimmervermittlung:
Touristinformation Philippssreut, Hauptstraße 17, 94158 Philippssreut
Tel.: 08550-91017, Fax: 08550-91019,
www.philippssreut.de, info@philippssreut.de



direkt an der „Zirkus“-Kasse erhältlich.
alle Skipässe für das gesamte Skigebiet (ausgenommen Fotokarten) sind
täglich von 9.00 bis 16.00 Uhr. Die Junior-Ski-Zirkus-Tageskarte und

- Kasse im Junior-Ski-Zirkus
- 1 Seillift
- 2 Zauberteppiche
- Ski-Karussell
- Wärme-, Spiel- und Ruheraum mit WC
- Kostenloser BIO-Frühstee
- Skischule und Skiverleih
- Ganztags-Kinderbetreuung (für Kinder ab 2 Jahre)
- Bus- und PKW-Parkplätze direkt am Gelände

Im Junior-Ski-Zirkus machen alle Anfänger mühelos ihre ersten
Brett-Erfahrungen. Sie stellen sich auf den Zauberteppich und schwingen
sich in der Startposition für die Hangabfahrt. Skischulen finden
optimale Möglichkeiten die Skitechnik zu vermitteln und das abgesehrnte
Gelände erleichtert die Betreuung der Kinder z.B. bei Skitage von
Kindergärten oder Grundschulen.



Für Ski-Zwergel und Anfänger:
An der Talstation des Almweisenlittes (Orsteil Alpe).



MITTERDORF



Mit 5,- € bist Du dabei!

PREISE, TARIF- UND BEFÖRDERUNGSBEDINGUNGEN



Lieber Gast,

Herzlich willkommen im Skizentrum Mitterdorf-Philippsreut. Das Ski-gebiet um den Almburg (1139 m) ist in der Regel von Weihnachten bis Ende März schneesicher. Alle Abfahrten ausgenommen Kißlingerlift werden beschneit. Eine Doppelsesselbahn, fünf Doppelschlepplifte und zwei Seililfte bringen stündlich bis zu 8000 Skifahrer auf den Berg. Ein modernes Kartenlesesystem verspricht den Skiläufern eine schnelle und unkomplizierte Beförderung. Perfekt gepflegte Pisten, 25 km gespurte Loipen und eine Rodelbahn garantieren höchstes Wintersportvergnügen.

Die Liftkarten sind an der Zentralkasse und an der „Zirkus“-Kasse im Junior-Ski-Zirkus (ausgenommen Fotokarten) erhältlich.

Kostenlose Parkplätze für ca. 700 PKW´s sowie für 20 Busse stehen zur Verfügung. Drei Skischulen bieten für alle Altersgruppen und Leistungsklassen Alpin- und Langlaufkurse an. Skiverleih (Ski, Stöcke, Schuhe) und Skiwerkstätten finden Sie an der Zentralkasse und im Junior-Ski-Zirkus.

Die Gastgeber und Vermieter in Mitterdorf und Philippsreut stehen Ihnen mit Rat und Tat zur Seite und verwöhnen Sie umfassend.

Zentralkasse:
Täglich geöffnet von 8.30 – 15.15 Uhr
(nur bei Liftbetrieb)
Tel. 08557/239.

Kartenvorverkauf für den nächsten Tag ab 14.30 Uhr



Schneetelefon: 08557-313 · www.mitterdorf.info

Saison- und Liftbetriebszeiten (bei ausreichender Schneelage):

Anfang Dezember bis 22. Dezember: Samstag und Sonntag 9.00 bis 16.00 Uhr.
Ab 23. Dezember bis 1. Samstag im Februar: Täglich von 9.00 bis 16.00 Uhr.
Ab 1. Sonntag im Februar bis Saisonende: Täglich von 9.00 Uhr bis 16.30 Uhr.
Junior-Ski-Zirkus: Ab 23. Dez. täglich 9.00 – 16.00 Uhr (davor nur Sa. + So.)
Bitte beachten Sie die bei den einzelnen Liften angegebenen Betriebszeiten. Der Lift in Philippsreut hat gesonderte Betriebszeiten.

Fahrkarten:

Alle Skipässe sind an der Zentralkasse und im Junior-Ski-Zirkus (ausgenommen Fotokarten) erhältlich. Mehr-Tageskarten ab 7 Tage werden mit Foto ausgestattet und an der Zentralkasse ausgegeben (Foto wird direkt an der Kasse erstellt). An den einzelnen Liftanlagen können ausschließlich 50-Punktekarten, an der Liftanlage Philippsreut zusätzlich Halb- und Tageskarten für den Hausortlerlift in Philippsreut erworben werden. Die Punktekarten sind für zwei Jahre, Zeit- und Saisonkarten für die jeweilige Wintersaison (Dez. bis März) gültig.

Die Fahrkarten sind nicht übertragbar, ausgenommen davon sind Punktekarten (nur zwischen Erwachsenen bzw. Kindern/Jugendlichen). Der versuchte oder tatsächliche **Missbrauch** führt zum entschädigungslosen Entzug der Karte und einer Strafanzeige.

Achtung: Bei Missachtung von Sperrungen und sonstigen Anordnungen des Lift- und Pistenpersonals wird der Skifahrer ohne Anspruch auf Rückerstattung von der weiteren Beförderung ausgeschlossen.

Skifahrer werden nur mit einer gültigen Karte befördert. Die **Kartenkontrolle** erfolgt bei jedem Lift am Leser (oder Sichtkontrolle). Das Drehkreuz öffnet nur bei gültiger Karte. Verlorene Karten werden nicht ersetzt. Der nachträgliche Umtausch von Karten, die Übertragung auf andere Personen, Verlängerung oder Verschiebung der Gültigkeitsdauer sind nicht möglich. **Schlechtwetter**, frühzeitige Abreise, Krankheit, Ausfall oder Nichtbetrieb von Liftanlagen, Sperrung von Abfahrten, Übungshängen usw. geben keinen Anspruch auf Rückvergütung oder Verlängerung.

Rückvergütung bei Skipass ab 7 Tage und Saisonkarten:

Eine Rückvergütung erfolgt nur nach Sportunfällen ausschließlich für die verletzte Person. Der **Skipass** muss unverzüglich an der Zentralkasse hinterlegt werden. Als Benutzungstage gelten die Tage von der Ausstellung des Skipasses bis zur Hinterlegung (der Tag des Unfalles ist nicht maßgebend). Bei Hinterlegung bis 10.00 Uhr vormittags wird dieser Tag nicht angerechnet. Eine ärztliche Bestätigung und der Lichtbildausweis sind für jede Rückvergütung vorzulegen. Für die Rückvergütung bei **Saisonkarten** ist der gleiche Nachweis wie bei Skipässen zu erbringen. Bei Rückgabe bis 15.1. wird die Hälfte, bis 15.2. ein Drittel des Kaufpreises erstattet.

Pfand für Chip-Karte 2,- Euro

Preise im Familien-Winterland Mitterdorf:

Kartenart	Erwachsene		Kinder/Jugendl. bis 15 Jahre		Ermäßigt*	
	Einzel	Gruppe	Einzel	Gruppe	Einzel	Gruppe
2 Stunden	10,00		8,00		9,00	9,00
3 Stunden	13,00	12,00	10,00	8,00	12,00	12,00
4 Stunden	15,00	14,00	12,00	11,00	14,00	13,00
5 Stunden	18,00	17,00	13,00	12,00	17,00	16,00
Vormittag 9-13 Uhr	14,00	13,00	11,00	10,00	13,00	12,00
Nachmittag 12-16 Uhr	14,00	13,00	11,00	10,00	13,00	12,00
1 Tageskarte ab 9 Uhr	20,00	19,00	14,00	12,00	19,00	18,00
1 Tageskarte m. Kurkarte	18,00		12,00			
1 1/2 Tagesk. ab 12 Uhr	31,00	29,00	22,00	21,00	29,00	27,00
2 Tageskarte	36,00	34,00	24,00	22,00	34,00	32,00
Abendkarten 18-21 Uhr	10,00		6,00			

Wahl-Abo-Tageskarten

3 Tage in 5 Tagen	55,00	52,00	39,00	37,00	52,00	50,00
4 Tage in 6 Tagen	70,00	67,00	49,00	46,00	67,00	64,00
5 Tage in 7 Tagen	84,00	80,00	58,00	54,00	80,00	75,00

Punktekarten

50 Punkte	17,00		14,00			
100 Punkte	29,00		22,00			
200 Punkte	52,00		40,00			

Mehr-Tageskarten

3 Tageskarte	51,00	48,00	32,00	30,00	48,00	
4 Tageskarte	65,00	61,00	44,00	41,00	61,00	
5 Tageskarte	78,00	73,00	53,00	49,00	73,00	
6 Tageskarte	89,00	82,00	59,00	55,00	82,00	
7 Tageskarte (Fotokarte)	99,00	92,00	65,00	60,00	92,00	
8 Tageskarte (Fotokarte)	109,00	101,00	71,00	65,00	101,00	
9 Tageskarte (Fotokarte)	118,00	110,00	77,00	70,00	110,00	
10 Tageskarte (Fotokarte)	125,00	117,00	82,00	75,00	117,00	
11 Tageskarte (Fotokarte)	131,00	123,00	87,00	80,00	123,00	
12 Tageskarte (Fotokarte)	137,00	129,00	92,00	85,00	129,00	
13 Tageskarte (Fotokarte)	142,00	134,00	96,00	89,00	134,00	
14 Tageskarte (Fotokarte)	146,00	138,00	100,00	93,00	138,00	

*: Ermäßigte Karten: Schüler und Studenten 16-27 Jahre, Senioren, Wehrpflichtige, Schwerbeschädigte erhalten den ermäßigten Gruppentarif



Saisonkarten	Erwachsene	Schüler/Stud. 16-27 Jahre	Jugendliche 12-15 Jahre	Kinder bis 11 Jahre	Schwerbehinderte
1. Person	250,00	200,00	180,00	140,00	200,00
2. Person*	195,00	175,00	145,00	100,00	175,00
3. Person*	175,00	145,00	115,00	85,00	145,00

Familien-Halbtageskarten* (für Eltern und eigene Kinder bis 15 Jahre)

1 Elternteil 1 Kind	22,00	1 Elternteil 2 Kinder und alle weiteren	29,00
2 Elternteile 1 Kind	32,00	2 Elternteile 2 Kinder und alle weiteren	40,00

Familien-Tageskarten* (für Eltern und eigene Kinder bis 15 Jahre)

1 Elternteil 1 Kind	27,00	1 Elternteil 2 Kinder und alle weiteren	38,00
2 Elternteile 1 Kind	43,00	2 Elternteile 2 Kinder und alle weiteren	52,00

*: Ausweisungspflicht für alle Familienmitglieder

Tageskarte* im Junior-Ski-Zirkus:

Kinder/Jugendliche (bis 15 Jahre)	5,00
Erwachsene	8,00

*: nur im Junior-Ski-Zirkus gültig



Preise am Hausortlerlift in Philippsreut:

Kartenart	Erwachsene		Kinder/Jugendl.	
	Einzel	Gruppe	Einzel	Gruppe
Halbtageskarte 9-13 Uhr	11,00		8,00	
Halbtageskarte 12-16 Uhr	11,00		8,00	
1 Tageskarte ab 9 Uhr	14,00	13,00	10,00	9,00

Alle Preise in Euro inkl. MwSt, bis auf Widerruf. Änderungen vorbehalten.
Als Kinder-Jugendliche gelten Personen bis 15 Jahre. Ein Altersnachweis (Ausweis) ist im Zweifelsfall erforderlich.
Gruppentarif ab 15 Personen; die Karten müssen geschlossen gekauft werden. Skilehrer, Übungsleiter und Betreuer (Ausweisungspflicht) erhalten je 15 zahlende Personen eine Freikarte.
Als Senioren gelten Frauen ab 60 und Männer ab 63 Jahre (Ausweisungspflicht). Ausweisungspflicht gilt ebenso für Studenten bis 27 Jahre, Wehrpflichtige und Schwerbeschädigte.
Gäste im Landkreis Freyung-Grafenau erhalten mit einer Kur- oder Gästekarte eine ermäßigte Tageskarte.



Mitterdorf Familien-Winterland



Informationen und Preise 2011/2012



Aktuelle Wetterbilder unter www.mitterdorf.info · Schneetelefon: 08557-313

Skizentrum Mitterfirmiansreut-Philippsreut
Dorfplatz 2, 94158 Mitterfirmiansreut · Zentralkasse: 08557-239